





Les misérables

DE VICTOR HUGO

(Suite)

Cela même lui avait été plus facile qu'à Roméo...

Comme il n'y avait jamais personne dans la rue...

A partir de cette heure bénie et sainte où un...

Dieu voulait que l'amour que Cosette rencontra...

Tant que dura le mois de mai de cette année...

A cette heure-là de l'amour, heure où la volupé...

Que se passait-il entre ces deux êtres? Rien. Ils...

Le nuit, quand ils étaient là, ce jardin semblait...

(A suivre)

Những kẻ khốn nạn

Những kẻ khốn nạn, những kẻ khốn nạn...

(Tiếp theo)

Mà cái việc vào vườn nhà người ta của Marius...

Quảng đường đó vốn không có ai qua lại bao giờ...

Từ cái lúc Thiên-chúa từ-phúc chi thời-gian, từ cái...

Lòng trời may sao lại muốn cho Cosette gặp được...

(Ai) tháng năm năm 1832 đó mà còn được ngay náo...

Yêu nhau đến cái thời-gian đó, cái thời chèn-màng...

Vậy thì hai người ấy ra làm sao? Không sao cả. Họ...

Tôi đến để hai người có thể đi tới cái vườn hóa ra...

(Còn tiếp)

Những kẻ khốn nạn

Những kẻ khốn nạn, những kẻ khốn nạn...

(Tiếp theo)

Có nhân trí nên bắt thường đáng...

Phụ lục sinh học trạng phương pháp...

Sinh học tập chứng

Đến bây giờ, anh em huyết heo...

Phụ lục đương-quí

Đương-quí 2 đồng, đương-quí 3 đồng...

Đương-quí 4 đồng, đương-quí 5 đồng...

Đương-quí 6 đồng, đương-quí 7 đồng...

Đương-quí 8 đồng, đương-quí 9 đồng...

Đương-quí 10 đồng, đương-quí 11 đồng...

Đương-quí 12 đồng, đương-quí 13 đồng...

Đương-quí 14 đồng, đương-quí 15 đồng...

Đương-quí 16 đồng, đương-quí 17 đồng...

Đương-quí 18 đồng, đương-quí 19 đồng...

Đương-quí 20 đồng, đương-quí 21 đồng...

Đương-quí 22 đồng, đương-quí 23 đồng...

Đương-quí 24 đồng, đương-quí 25 đồng...

Đương-quí 26 đồng, đương-quí 27 đồng...

Đương-quí 28 đồng, đương-quí 29 đồng...

Đương-quí 30 đồng, đương-quí 31 đồng...

Cho anh huyết đình xác, trị nên dùng...

Ac lo bất tuyệt

Ac lo bất tuyệt nghĩa là máu huyết...

Phản-năng-Tinh

Một việc có ích nên chú ý

Đó một năm nọ, sau khi khảo-cứu...

Nguyên nhân này xảy ra theo thuốc...

Cải cách thuốc

Thuốc như thế thật có nhiều...

Những cái

1. Cái nút lo

2. Những khi mắt, mũi, miệng...

3. Sau khi tra thuốc rồi, cái...

4. Những khi người đau thấy thuốc...

5. Lưu ý chúng tôi về sức lực cách...

6. Khi Pháp và chúng tôi mới tìm...

7. Chỉ nhất là phải nghĩ cách làm...

8. Khi Pháp và chúng tôi mới tìm...

9. Không, còn nguyên một ít bằng...

10. Không, còn nguyên một ít bằng...

11. Không, còn nguyên một ít bằng...

12. Không, còn nguyên một ít bằng...

13. Không, còn nguyên một ít bằng...

14. Không, còn nguyên một ít bằng...

15. Không, còn nguyên một ít bằng...

16. Không, còn nguyên một ít bằng...

17. Không, còn nguyên một ít bằng...

18. Không, còn nguyên một ít bằng...

CHUNG TẮT

Quyển thứ mười tám

TRUYỆN

Ba người Ngự-lam-pháo-Chi

Đã xuất bản rồi

Giá: 0.30

Toàn bộ 18 quyển, mỗi quyển...

IN TIẾP THEO

Tên là-mặc Phiêu-lưu-ký

(Les Aventures de Télémaque)

par Fénelon

Ta tưởng lại nên nói thêm rằng...

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

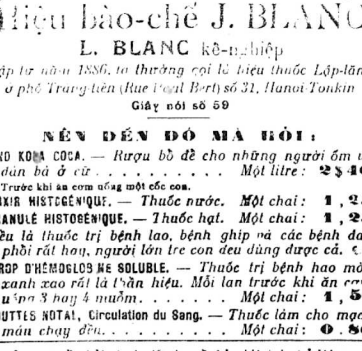
COLLYRE JAUNE

COLLYRE JAUNE

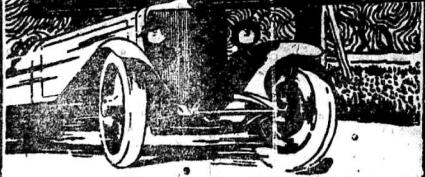
COLLYRE JAUNE






  
**Hiệu bảo-chế J. BLANC**  
**L. BÉLIER** kỹ-nhiệp  
 Lập từ năm 1886, tại thường gọi là hiệu thuốc Lập-lãng  
 ở phố Trưng-tiên (Rue Paul Bert) số 31, Hanoi-Tonkin  
 Giấy này số 69  
  
**NÊN ĐẾN DÒ MÀ HỎI:**  
**ENO KOLA COCA.** — Rượu bổ đề cho những người ốm và  
 dãn bộ đ. ư. . . . . Một lítre: **25,40**  
 Trước khi ăn cơm uống một cốc coca.  
**ELIXIR HISTÉNOGÈNE.** — Thuốc nhai. **Một chai: 1,25**  
**GRANULE HISTÉNOGÈNE.** — Thuốc hạt. **Một chai: 1,25**  
 Đây là thuốc trị bệnh lao, bệnh ghip và các bệnh đau  
 phổi rất hay, người lớn trẻ con đều dùng được cả. **5**  
**SIRAP D'HÉMOGLOBINE SOLUBLE.** — Thuốc trị bệnh máu môn  
 xanh quá rầy là trần hiệu. Một lần trước khi ăn cơm  
 u ớ n 3 hay 4 muỗng. . . . . Một chai: **1,50**  
**GOÛTTES NOTAL.** Circulation du Sang. — Thuốc làm cho mạch  
 máu chạy đều. . . . . Một chai: **0,80**  
  
 Ai ở xa có cần hỏi gì cứ viết thư về, bản hiệu xin trả lời ngay  
 Tiền gửi hàng phụ người mua phải chịu **3000**

RUỘU BÒ  
VINH K WAT SON  
KEM HUYẾT KIẾT ĐƯƠNG  
Chăm ăn kem ngủ khoẻ trong người  
OAM, NGA NƯỚC VÀNG  
Đã được ban Pat. Hen. Doct. CHASSAIGNE  
59 Phố Tràng Tiền, Hanoi



THUỐC HEMOGLOBINE  
BYLA

Trẻ bình huyết suy  
rất mạnh

CÔNG CẤP  
MẠNH MẼ  
BÉO TỐT

La thứ thuốc bổ huyết mạnh nhất

Xin hỏi tại hiệu DREZ, A.  
26, Avenue de l'Observatoire. — PARIS (France)

# BANQUE DE L'INDOCHINE

## ĐÔNG-PHÁP HỒI LÝ NGÂN HÀNG

### 東法滙理銀行

SÀNG LẬP RA TU NĂM 1893

TUẦN BÀN DỰ NHÚN, FRANCE

TỔNG CỘNG KHOẢN DỰ KIẾN

TU NGÀY 30 THÁNG 1927

**72.000.000**

**85.500.000**

### HOI ĐỒNG TRỊ-SỰ

Chánh trị-sự :

Phò trị-sự :

Chủ quản lý  
các nhậm :

Chánh quán trị : 96, Boulevard Haussmann, Paris (VIII)

M. STANISLAS SIMON, Chánh-hội-đồng trị-sự công ty  
hỏa-xả Vše-son :

M. PAUL BOYER, Chánh-hội Thương-cục Comptoir National  
d'Escompte de Paris

M. RENÉ THÉON DE LA CHAUME, Nguyên-thành-trị-Tài-  
chính-bộ.

### CHÍ ĐIỂM CÁC NƠI

#### BÈN TÀU

Canton

Port-Bayard

Hankow

Hongkong

Neangtzen

Peking

Shanghai

Tientsin

Yungtzeou

#### ĐÔNG-PHÁP

Batambang

Calcutta

Hanoi

Namdingh

Pnompenh

Saigon

Tourane

Vinh

#### NGOẠI-QUỐC

Bangkok

Noumea

Papeete

Pondichéry

Singapore

### Phóng-xử khắp cả toàn cầu

Giao dịch các công việc thuộc về ngân-hàng -- đối các tiền bạc -- của các nước --  
chính -- Cho thuê cả tủ bạc (Ai muốn biết rõ cụ thể đến tên nơi mà hỏi).

Điện-Lưu-Ti-Điện :

INDOCHINE

GIẤY NHÚN : Hanoi 58 45%  
Haiphong 36  
Namdingh 90